



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 768

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 1976

***Treaties and international agreements registered
or filed and recorded with the Secretariat
of the United Nations***

VOLUME 768

1971

I. Nos. 10963–10975

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered from 26 February 1971 to 2 March 1971*

	<i>Page</i>
No. 10963. International Development Association and Pakistan :	
Development Credit Agreement— <i>WAPDA Power Project</i> (with annexed General Conditions Applicable to Development Credit Agreements and Project Agreement between the Association and the West Pakistan Water and Power Development Authority). Signed at Washington on 14 August 1970	3
No. 10964. International Development Association and United Republic of Tanzania :	
Development Credit Agreement— <i>Flue-Cured Tobacco Project</i> (with annexed General Conditions Applicable to Development Credit Agreements and Project Agreement between the Association and the National Development Credit Agency, the Tanganyika Tobacco Board and the Tanzania Tobacco Processing Company Limited). Signed at Washington on 9 October 1970	37
No. 10965. International Bank for Reconstruction and Development and Sierra Leone :	
Loan Agreement— <i>First Highway Project</i> (with annexed General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements). Signed at Washington on 29 October 1970	91
No. 10966. International Development Association and Sierra Leone :	
Development Credit Agreement— <i>First Highway Project</i> (with annexed General Conditions Applicable to Development Credit Agreements). Signed at Washington on 29 October 1970	107

***Traités et accords internationaux enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat
de l'Organisation des Nations Unies***

VOLUME 768

1971

I. Nos. 10963-10975

TABLE DES MATIERES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 26 février 1971 au 2 mars 1971*

	<i>Pages</i>
N° 10963. Association internationale de développement et Pakistan :	
Contrat de crédit de développement — <i>Projet du WAPDA relatif à l'électrification</i> (avec, en annexe, les Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement et le Contrat relatif au Projet entre l'Association et la West Pakistan Water and Power Development Authority). Signé à Washington le 14 août 1970.	3
N° 10964. Association internationale de développement et République-Unie de Tanzanie :	
Contrat de crédit de développement — <i>Projet relatif au tabac traité par séchage</i> (avec, en annexe, les Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement et le Contrat relatif au Projet entre l'Association et la National Development Credit Agency, la Tanganyika Tobacco Board et la Tanzania Tobacco Processing Company Limited). Signé à Washington le 9 octobre 1970	37
N° 10965. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Sierra Leone :	
Contrat d'emprunt — <i>Premier projet relatif au réseau routier</i> (avec, en annexe, les Conditions générales applicables aux contrats d'emprunt et de garantie). Signé à Washington le 29 octobre 1970	91
N° 10966. Association internationale de développement et Sierra Leone :	
Contrat de crédit de développement — <i>Premier projet relatif au réseau routier</i> (avec, en annexe, les Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement). Signé à Washington le 29 octobre 1970	107

	<i>Page</i>
No. 10967. International Development Association and Indonesia :	
Development Credit Agreement— <i>Education Project</i> (with annexed General Conditions Applicable to Development Credit Agreements). Signed at Washington on 6 November 1970.	137
No. 10968. Poland and Algeria :	
Agreement on cultural co-operation. Signed at Algiers on 22 July 1964 . . .	167
No. 10969. Poland and Dahomey :	
Agreement on cultural co-operation. Signed at Cotonou on 5 March 1965 . . .	181
No. 10970. Poland and Yugoslavia :	
Convention concerning co-operation in the matter of plant protection. Signed at Belgrade on 10 December 1965	187
No. 10971. Poland and Guinea :	
Agreement on cultural co-operation. Signed at Conakry on 10 March 1966 . . .	213
No. 10972. Poland and Tunisia :	
Agreement on cultural co-operation. Signed at Tunis on 27 April 1966 . . .	223
No. 10973. Poland and Iran :	
Cultural Agreement. Signed at Tehran on 13 May 1968	237
No. 10974. Poland and German Democratic Republic :	
Treaty concerning the delimitation of the continental shelf in the Baltic Sea (with map). Signed at Berlin on 29 October 1968	253
No. 10975. Poland and Hungary :	
Agreement on cultural and scientific co-operation. Signed at Warsaw on 31 October 1968	267
ANNEX A. <i>Ratifications, accessions, prorogations, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat of the United Nations</i>	
No. 76. Convention and Protocol between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the United States of America for the Avoidance of Double Taxation and the Prevention of Fiscal Evasion with respect to Taxes on Income. Signed at Washington on 16 April 1945 and 6 June 1946, respectively :	
Cessation of application of the above-mentioned Convention and Protocol in relations between Cyprus and the United States of America . . .	298

N° 10967. Association internationale de développement et Indonésie :	<i>Pages</i>
Contrat de crédit de développement — <i>Projet relatif à l'enseignement</i> (avec, en annexe, les Conditions générales applicables aux contrats de crédit de développement). Signé à Washington le 6 novembre 1970 . . .	137
N° 10968. Pologne et Algérie :	
Accord de coopération culturelle. Signé à Alger le 22 juillet 1964	167
N° 10969. Pologne et Dahomey :	
Accord de coopération culturelle. Signé à Cotonou le 5 mars 1965	181
N° 10970. Pologne et Yougoslavie :	
Convention relative à la coopération pour la protection des végétaux. Signée à Belgrade le 10 décembre 1965	187
N° 10971. Pologne et Ginée :	
Accord de coopération culturelle. Signé à Conakry le 10 mars 1966	213
N° 10972. Pologne et Tunisie :	
Accord de coopération culturelle. Signé à Tunis le 27 avril 1966	223
N° 10973. Pologne et Iran :	
Accord culturel. Signé à Téhéran le 13 mai 1968	237
N° 10974. Pologne et République démocratique allemande :	
Traité relatif à la délimitation du plateau continental dans la mer Baltique (avec carte). Signé à Berlin le 29 octobre 1968	253
N° 10975. Pologne et Hongrie :	
Accord de coopération scientifique et culturelle. Signé à Varsovie le 31 octobre 1968	267
 ANNEXE A. Ratifications, adhésions, prorogations, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat de l'Organi- sation des Nations Unies	
N° 76. Convention et protocole entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement des États- Unis d'Amérique tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu. Signés à Washing- ton les 16 avril 1945 et 6 juin 1946, respectivement :	
Cessation de l'application de la Convention et du protocole susmentionnés dans les relations entre Chypre et les États-Unis d'Amérique	299